

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ**  
**İSTANBUL VALİĞİ**  
**İSTANBUL PROJE KOORDİNASYON BİRİMİ**  
**(İPKB)**

**İSTANBUL SİSMİK RİSKİN AZALTILMASI VE ACİL DURUM HAZIRLIK PROJESİ (İSMEP)**

**EĞİTİM YAPILARI YENİDEN YAPIM İNŞAATI SÖZLEŞME PAKETİ'NE**  
**(SFD-WB4-YAPIM-05)**

**İLİŞKİN MÜTEAHHİTLİK HİZMETLERİ**  
**ZEYİLNAME NO 01**

**I. GİRİŞ:**

Teklif veren firmalar bu zeyilnamenin bir kopyasını teklif bilgilerinin 8.1 maddesi uyarınca tekliflerinin içine dahil edeceklerdir.

Bu Zeyilname,

1. İdare (İşveren)'den sağlanan ilave bilgiler veya oluşan değişiklikler sonucu olarak; Orijinal dökümanların belirli hükümlerinin yerine geçmek, değiştirmek veya ekleme yapmak,
2. Teklif Sahiplerine verilen orijinal dökümanlardaki belirli hususlara açıklık getirmek amacıyla gönderilmektedir.

Bu Zeyilname, Teklif Sahiplerinin satın almış oldukları ihale dokümanı sayısına bakılmaksızın her bir Teklif Sahibine bir kopya olarak gönderilmektedir. Teklif Sahiplerine Talimatların 10.2 maddesi gereği Teklif Sahipleri, bu zeyilnamenin ellerine geçtiğini İdareye yazılı olarak bildireceklerdir. Teklif sahipleri Zeyilname No:02'de verilen tüm değişiklikler ve açıklamaları, İdare tarafından kendilerine verilen ihale dokümanlarına ekleyeceklerdir.

Bu Zeyilname sözleşmenin ayrılmaz bir parçasıdır. Bu Zeyilname ve sözleşme evrakının diğer kısımları arasında herhangi bir farklılık ve çelişki olması ve bu durumun yeni bir Zeyilname ile değiştirilmemesi halinde bu Zeyilnamenin hükümleri geçerlidir. Teklif sahipleri bu Zeyilname de yazılı tüm işlerin yapım bedellerini de götürü teklif fiyatına dahil edeceklerdir.

## II. DEĞİŞİKLİKLER

<b>Kağıthane Osman Gazi İlkokulu İhale Dökümanları Değişiklikleri</b>				
No.	İhale Dök. Sayfa No.	İhale Dökümanı İlgili Madde ve/veya döküman	İhale Dökümanındaki İlk Hali (Orjinal Madde)	Değişik Hali
1	Syf. 70-71	SFD-WB4-YAPIM-05_Cilt 1_2, Anahtar Teslimi Götürü Bedeli Oluşturan Teklif Fiyat Çizelgesi	-	İksa Projesinin eklenmesiyle revize edilen Anahtar Teslimi Götürü Bedeli Oluşturan Teklif Fiyat Çizelgesi EK-1'de verilmektedir.
2	Sf: 119	İhale Dökümanları Cilt 1_2 Bölüm V. Teklif Bilgileri Madde 27.3	-	Değerlendirme aşamasında; farklı para birimleri cinsinden verilen teklifleri tek para birimine çevirmede kullanılacak para birimi Türk Lirasıdır (TL). Çevirme kurunun kaynağı son teklif verme tarih ve saatinde geçerli olan T.C. Merkez Bankasının ilan ettiği göstergeler niteliğindeki döviz satış kurlarıdır. Eğer tekliflerin açılma saati 15:30 dan önce ise bir önceki çalışma gününde saat 15:30 da açıklanan gösterge niteliğindeki döviz satış kurları kullanılacaktır.
2	Syf. 504-510	Cilt 3_020_Bölüm VIII. İnşaat İşleri Özel Teknik Şartnamesi, Bölüm 15: Hakediş Ödemesine Esas Pirsantaj Listesi	-	İksa Projesinin eklenmesiyle "Hakediş Ödemesine Esas Pirsantaj Listesi" güncellenmiş olup revize edilen liste EK-2'de verilmektedir.

<b>Kağıthane Osmangazi ilkokulu PROJELERDE YAPILAN DEĞİŞİKLİKLER</b>				
No.	Proje Adı	Mevcut Proje Pafta Numarası/Dosya Adı	Eklene / Revize edilen Projenin Pafta Numarası/Dosya Adı	Eklene Değişiklik
1	Mimari Projeler	01-736C_33_L00F00_KAT PLANLARI	01-736C_33_L00F00_KAT PLANLARI	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
2	Mimari Projeler	02-736C_33_L00S02_1-1 KESİTİ	02-736C_33_L00S02_1-1 KESİTİ	Kesite iksa kazıkları işlenmiştir.
3	Mimari Projeler	03-736C_33_L00S02_2-2 KESİTİ	03-736C_33_L00S02_2-2 KESİTİ	Kesite iksa kazıkları işlenmiştir.
4	Mimari Projeler	06-736C_33_L00F00_YANGIN KAÇIŞ PLANLARI	06-736C_33_L00F00_YANGIN KAÇIŞ PLANLARI	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
5	Vaziyet Planı	01-736C_33_L00SP_VAZİYET PLANI	01-736C_33_L00SP_VAZİYET PLANI	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.

<b>Kağithane Osmangazi ilkokulu PROJELERDE YAPILAN DEĞİŞİKLİKLER</b>				
No.	Proje Adı	Mevcut Proje Pafta Numarası/Dosya Adı	Eklene / Revize edilen Projenin Pafta Numarası/Dosya Adı	Eklene Değişiklik
6	Vaziyet Planı	02-736C_33_L00SP_BAHÇE DUVARI	02-736C_33_L00SP_BAHÇE DUVARI	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
7	Peyzaj Projeler	01-736C_33_L01SP_PEYZAJ VE YERLEŞİM PLANI ZEMİN KAT	01-736C_33_L01SP_PEYZAJ VE YERLEŞİM PLANI ZEMİN KAT	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
8	Peyzaj Projeler	02-736C_33_L01SP_BİTKİSEL PLAN	02-736C_33_L01SP_BİTKİSEL PLAN	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
9	Peyzaj Projeler	04-736C_33_L01SP_DRENAJ PLANI	04-736C_33_L01SP_DRENAJ PLANI	Peyzaja iksa kazık izleri eklenmiştir.
10	Peyzaj Projeler	03-736C_33_S75_YAĞMUR SUYU DEPOSU	03-736C_33_S75_YAĞMUR SUYU DEPOSU	İksa kazıkları eklenmiştir. EK-3'te verilmektedir.
11	İksa	YOK	Kagithane_Osmangazi_IO_iksa_zeminislah_prj	İksa ve zemin islah projesi eklenmiştir.
12	İksa	YOK	Kagithane_Osmangazi_IO_iksa_zeminislah_projesi_hesap_raporu	İksa projesi hesap raporu eklenmiştir.
13	Altyapı	01_KAGITHANE_OSMANGAZI_ATIKSU	01_KAGITHANE_OSMANGAZI_ATIKSU	A6 nolu baca iksa ile çakıştığı için kaydırılmıştır.
14	Altyapı	02_KAGITHANE_OSMANGAZI_YAGMURSUYU	02_KAGITHANE_OSMANGAZI_YAGMURSUYU	Y1, Y9, Y10 nolu bacalar iksa ile çakıştığı için kaydırılmıştır.
15	Altyapı	ASU_HIDROLİK	ASU_HIDROLİK	Kaydırılan A6 bacasının etkilediği bilgiler güncellenmiştir. EK-4'te verilmektedir.
16	Altyapı	YSU_HIDROLİK	YSU_HIDROLİK	Kaydırılan Y1, Y9, Y10 bacalarının etkilediği bilgiler güncellenmiştir. EK-5'te verilmektedir.
17	Statik	KAGITHANE OSMANGAZI İLKOKULU MERDIVEN DETAYLARI	KAGITHANE OSMANGAZI İLKOKULU MERDIVEN DETAYLARI	M01 merdivenine önemli notlar eklenmiştir, donatılarında değişiklikler yapılmıştır.

**TÜRKİYE CUMHURİYETİ**  
**İSTANBUL VALİLİĞİ**  
**İSTANBUL PROJE KOORDİNASYON BİRİMİ**  
**(İPKB)**

**İSTANBUL SİSMİK RİSKİN AZALTIILMASI VE ACİL DURUM HAZIRLIK PROJESİ (İSMEP)**

**EĞİTİM YAPILARI YENİDEN YAPIM İNŞAATI SÖZLEŞME PAKETİ**  
**(SFD-WB4-YAPIM-05)**

**SORULARA CEVAPLAR VE AÇIKLAMALAR NO.1**

Bu Sorulan Sorulara Cevaplar ve Açıklamalar No.1'in hükümleri, ihale dokümanında yer alan önemli husulara; ihale öncesi Teklif Sahipleri tarafından yazılı olarak İdare'ye yöneltilen sorulara veya açıklama taleplerine ilişkin açıklamalar niteliğindedir.

**Sorular/Cevaplar**

**Soru1:** Teklifler Türk Lirası (TL) cinsinden verilebilir mi?

**Cevap1:**

İhale Dökümanları Cilt ½ Bölüm V. Teklif Bilgileri 14.1 maddesinde belirtildiği üzere;

*“Teklif Sahibi, teklif fiyatlarını **Amerikan Doları (USD)** veya **Avro (EURO)** cinsinden verecektir.”*

Değerlendirme aşamasında; farklı para birimleri cinsinden verilen teklifleri tek para birimine çevirmede kullanılacak para birimi Türk Lirasıdır (TL). Çevirme kurunun kaynağı son teklif verme tarih ve saatinde geçerli olan T.C. Merkez Bankasının ilan ettiği gösterge niteliğindeki döviz satış kurlarıdır. Eğer tekliflerin açılma saati 15:30 dan önce ise bir önceki çalışma gününde saat 15:30 da açıklanan gösterge niteliğindeki döviz satış kurları kullanılacaktır.

**Soru2:**

Sözleşmede fiyat farkı uygulaması var mı?

**Cevap2:**

İhale Dökümanları Cilt ½ Bölüm VI. Sözleşmenin Özel Şartları 44.1 maddesinde belirtildiği üzere;

*“Teklif para birimi **USD** veya **AVRO** olacaktır ve **USD** veya **AVRO** yabancı para biriminde teklif edilen oranlar ve fiyatlar, fiyat ayarlamasına tabi olmayacaktır.*

***Sözleşme tadilat(lar)ı ile sözleşme tutarındaki toplam artış orijinal sözleşme bedelinin 20%'sini geçemeyecektir.”***